

ЭСТОНСКО-ЛАТВИЙСКАЯ ГАЗЕТА

WALK

№ 50 (169)
январь I 2009

ЦЕНА
10 ЕЕК, 0,40 LVL, 0,60 €

Подписной индекс:
00977 в Эстонии
1241 в Латвии
www.walk.ee

С НОВЫМ ГОДОМ!

2009

Сказку про Снежную Королеву, которую все мы знаем с детства, поставили в Выру на сцене дома культуры "Каннель" участники танцевальной группы «Катарина» под руководством Ли Бершвили.
Читайте на странице 5

SÄÄSTUOPTIKA

Оптика больницы г. Валга

Пээтри, 2

Поздравляет всех
с наступающим
Новым годом

Пн – Пт 8.00 – 16.00 Тел. +372 766 5279

Скидка на оправы -
30 %, -70 %, -50%

*Мэры и Деды
Морозы
желают всем
мира*

В канун Рождества, ровно в полдень, в Таллинне и Тарту был провозглашен Рождественский мир.

Рождественский мир продлится до 13 января. Корни этой традиции уходят более чем на 350 лет назад, когда рождественский мир был впервые провозглашен шведской королевой Кристиной. Теперь он объявляется в шести городах Северной Европы, а в Эстонии - в Таллинне и Тарту.

фото Л. Лышко



*See hetk, mil saabub jõuluöö
on nagu imeline ootus,
siis hellad mõtted, soovid suus
ja täituma peaks iga lootus.*

*Спокойного Рождества
и удачного Нового Года!*



Желает Валгаская Горуправа



Сдаются помещения
под магазин в центре
города Валга

Площадь - до 790 м²

10000 крон/месяц

Тел. 56634269



9 771736 003009

ВАЛКЪ WALK
Газета издаётся с
14 февраля
2003 года
ISSN 1736-003X

Пярну

1000- й новорожденный 2008 года в Пярнумаа

Первый день третьей недели декабря принес приятную весть. В понедельник составили тысячный акт о рождении в Пярнумаа за 2008 год.

В пятницу, 5 декабря, вечером было зарегистрировано 999 актов о рождении, из них последним было оформлено свидетельство о рождении в волостном правлении Кихну. Тысячное свидетельство о рождении получил гражданин Альберт Пяртелсон.

Семью Пяртелсонов посетили старейшина Пярнуского уезда Тоомас Кивимяги и уездный секретарь Рита Косенкраниус, чтобы поздравить новорожденного и его мать Кюлли и отца Ове с рождением третьего ребенка.

В последний раз число рождений переросло тысячу и составило 1028 в 1994 году.

Лийз Пауск

«Поступок 2008 года города Пярну»

Пярнуская горуправа и «Пярну Постимезс» совместно рассмотрели все предложения горожан. Голоса были отданы 14 предложениям. В результате голосования были определены три самые важные для Пярну свершения 2008 года.



III место

Открытие монумента провозглашения Эстонской Республики на площади Рюйтли.

II место

Серебряная медаль на олимпийских играх в Пекине в академической гребле на летних олимпийских играх в Пекине (Юри Янсон и Тыну Эндрексон).

I место – ПОСТУПОК 2008 ГОДА ПЯРНУ

Завершение строительства центральной библиотеки Пярну.

Спасибо всем, кто принял участие в выборе поступка года!

.....



В ночь с 31 декабря на 1 января судьба открывает перед тобой двери в новую жизнь, но как в это время трудно в них попасть.



А больше всего я люблю Новый год за то ощущение бескрайнего простора, которое возникает после того, как ты выкинул эту чертову елку.



Выбор сделан!

Жюри, состоящее из 13 представителей гражданских объединений, во главе с мэром города Пярну выбрало Женщину и Мужчину Пярну 2008 года.

Решение жюри на этот раз было принято исключительно единодушно: Женщина Пярну 2008 года - **Татьяна Янсон** и Мужчина года – **Юри Янсон**.

Юри Янсон - самый успешный за всю историю эстонский гребец, завоевавший в паре с Тыну Эндрексоном серебряную медаль в академической гребле на летних олимпийских играх в Пекине. Татьяна Янсон – тренер по академической гребле, под чьим руководством эта олимпийская награда была заслужена.

Церемония присуждения титулов состоится 31 декабря на торжественном приеме в Пярнуском Концертном доме. ERR



Тарту: лауреаты премии за работу с молодежью

Вечером 10 декабря на торжественной церемонии, прошедшей в Тартуском Скейтхолле, поблагодарили лучших в работе в молодежью и объявили имена награжденных премии «Работа с молодежью 2008 года».

Лауреаты премии:

В категории «Работник с молодежью 2008 года» - Малль Тюрк

В категории «Молодой человек года» - Андрес Лайневоол

В категории «Молодежное событие года» - мероприятие в

День защиты детей «Странствующий театр в городе».

В категории «Молодежная инициатива» - Молодежное кафе (Flauegrauer)

В категории «Клуб по интересам» - Молодежный радиоклуб

В категории «Молодежное объединение» - Тартуское молодежное собрание

Лучший поступок года для детей и юношества - строительство игровой площадки на ул. Сыбра.

Михкель Лендок

Пожертвования для животных

В Выру состоялась рождественская ярмарка, в рамках которой прошел аукцион. Для приюта животных было собрано 8940 крон, которые пойдут на покупку вольера для собак. На аукционе продано товара на 3040 крон, и поступило 1700 крон пожертвований. В продаже на благотворительном аукционе были: глиняные собачки (Timo Keraamika), ящик для рабочих инструментов (Ruukki Express), полочки и расписные кружки (Werimo), корзиночки с печеньем (Metsakohvik), рождественские крендели (kohvik

Katariina), 2 ящика сыра (Võru Juust), подарочные холщовые мешки (Aili Vallatsa). При помощи лотереи и ящика для пожертвований было собрано еще 4200 крон. Призами для лотереи послужили различные украшения, изготовленные учениками школ Вырумаа, также нашлись люди, которые оказали поддержку, и среди предпринимателей. Городское управление и приют для животных благодарят всех, кто оказал помощь и поддержку!

Марианне Метт

Праздник многодетных семей

19 декабря в Валгаском культурном центре состоялся традиционный рождественский праздник для многодетных семей с пятью и более детьми. Мероприятие организовали Валгаский Культурный центр, Валгаские уездное и городское управления.

Местные предприятия и партнеры из-за рубежа помогли собрать подарки для детей. Многодетные семьи Валгамаа в этом году пожелали поддержать свыше 30 спонсоров.

С приветствием к многодетным семьям обратились исполняющий обязанности старейшины Калев Хярк, председатель союза самоуправлений Мадис Гросс и мэр города Ивар Унт.

Это было одним из самых значительных событий года

для многодетных семей Юго-Восточной Эстонии.

Получившая множество междоународных премий Валгаская детская студия «Джой» дала концерт, в котором приняли участие и гости.

Начало прекрасной традиции было положено в 2005 году, когда в Валгамаа была 81 многодетная семья, а в них 467 детей. На сегодня в Валгамаа 73 семьи с пятью и более детьми, в которых в общем 434 ребенка. Самая большая в Валгамаа семья, в которой 12 детей, живет в волости Сангасте. Но больше всего многодетных семей в городе Валга: здесь 25 семей, в которых 5 и более детей. 5 детей в 13 семьях, 6 детей – в 6, 7 детей – в 4, и 8 – в двух семьях.

Рут Лэзмат

В память об ушедших

Рождество – время воспоминаний и напоминаний. Отдел образования Пярнуской горуправы вспоминает покинувших нас учителей и чиновников. 19 декабря на их могилах были зажжены свечи во всем Пярнуском уезде.

Заявление

13 декабря 2008 года интернет-порталы Delfi.ee и ERR Novosti взяли интервью у депутата Европарламента от Эстонии, социал-демократа Катрин Сакс.

Ее ответы обескураживают: кто же все-таки представляет нас в Европе?!

В самом начале ведущая общественно-правовой телерадиокomпании Эстонии задавала вопрос о том, что думает собеседница о Димитрии Кленском, который заявил о намерении выставить свою кандидатуру на предстоящих выборах в Европарламент? Катрин Сакс заявила, что сначала надо подождать решения суда по делу об организаторах массовых беспорядков в апреле 2007 года в Таллине. Учитывая ее ответ на следующий вопрос, евродепутат оказала неприкрытое давление на суд. Катрин Сакс объяснила, что «Кленский не самый лучший представитель Эстонии». А 15 декабря она прямо заявила в передаче «Новости дня» телеканала ПБК, что Кленский - экстремист. Доказательная база г-жи Сакс сводилась к тому, что, хотя в Европарламенте уже есть несколько своих экстремистов, но Кленский к

тому же «не сможет очень эффективно влиять на те вопросы, которые будет решать следующую парламент». Кроме того, Катрин Сакс «кажется», что Кленскому «не так интересны вопросы энергетики, международной политики и внутреннего рынка».

Хочу заметить: в отличие от Катрин Сакс имею два высших образования - техническое и гуманитарное. Я по специальности - инженер (Таллинский политехнический институт) и политолог (Академия общественных наук) и потому мне одинаково доступны проблемы как экономические, так и международные. По крайней мере, на уровне Катрин Сакс. Давно не изумляюсь ее бестактности и политической некорректности, да и других эстонских политиков. Объясню лишь причину ее высказываний - я давно не угоден нынешней политической элите только по одной причине: ну, не боюсь я говорить публично правду о нашем обществе и государстве. И в первую очередь о дискриминации неэстонского населения. Сегодня даже в самой Эстонии это стали признавать.

Да, окажись в Европарламенте любой независимый

представитель русского населения нашей страны, той же Европе станет известна полная картина о положении русских в Эстонии. Очевидна будет и лживая позиция нынешних евродепутатов.

И еще. Меня поразило пренебрежительное отношение Катрин Сакс к коллеге Татьяне Жданок, избранной в Европарламент от Латвии. Г-жа Сакс высмеяла ее за интерес к проблемам русских в Эстонии. И это притом, что самой Катрин Сакс есть дело и до Грузии, и до Далай-ламы, и само собой - до России и «притеснениях» там угро-финнов. Стыдно было слушать и подозрения в нечистоплотности семинара, организованного Татьяной Жданок летом 2007 года. Кстати, там рассказывали о жестокости наших властей при подавлении беспорядков. Так тогда сама Катрин Сакс распространила заявление, что смысла в семинаре нет, поскольку находившиеся под стражей обвиняемые в организации беспорядков уже находятся на свободе. То была откровенная ложь. Наконец, поразила осведомленность г-жи Сакс о составе участников семинара, который, мол, кишел шпионами. Теперь



Скоро выборы...

же, в данном интервью, она говорит, что то были слухи. Мне кажется, что трудно иметь дело с депутатом, который делает политику на слухах. Думается, что несерьезным представителем Эстонии в Европарламенте посчитает такого политика и избиратель.

Димитрий Кленский
Таллин, 17 декабря 2008 года

P.S. Написать это заявление побудило нарушение журналистами профессиональной этики - в случае критики в СМИ любого лица, ему обязательно следует предоставлять ответное слово. Этого не сделано до сих пор. Так же поступил телеканал ПБК, который, правда, обратился ко мне за комментарием, но узнав, что я должен проконсультироваться с юристом, на следующий день мне было отказано в этом. Хотя я и выразил готовность высказаться.

Тарту мог оказаться под водой

Уровень воды в реке Эмайыги 20 декабря был на десять сантиметров ниже критического, но подвалы некоторых домов в городе были затоплены.



На интернет-странице города Тарту каждый горожанин г посмотреть, насколько высоко отстоит его дом от уровня воды. Городские власти запаслись мешками с песком для борьбы со стихией. На помощь готова прийти добровольческая организация Кайтселийт.



Высота воды в Эмайыги поднялась на 244 см выше ординара. Критическая высота - 254 см, после этого вода через канаву хлынет в пруд Супилинна, сообщает мэрия. "Такой опасности, что людей придется эвакуировать или везти куда-то на лодке, как в Пярну, нет. Река Эмайыги не обладает способностью за сутки подниматься так высоко, чтобы возникло чувство надвигающейся катастрофы", - сказал Рейн Хаак "Актуальной камере". 40 лет проживающий на берегу Эмайыги Юллар Пывват говорит, что он не помнит, чтобы вода в реке поднималась так высоко.

ERR

Тартуские Деды Морозы встали на лыжи



Тартуские Деды Морозы готовились к Рождеству не совсем обычно. Не дождавшись настоящих морозов и снега, они развлекались на водных лыжах и устроили целое шоу. На набережной реки Эмайыги можно было увидеть даже сальто на воде в исполнении эксцентричных Дедов Морозов.

По совместительству некоторые из них еще и заправские спортсмены. Вот и решили подготовить для тартусцев необычное рождественское послание на воде. Год назад Санта Клаусы-экстремалы в канун Рождества промчались по Эмайыги на водных скутерах.

ERR

Чем ты занимаешься во время зимних каникул?

Не трать времени, надевай варежки и шапку-ушанку. Зимние каникулы предлагают множество интересных занятий. Настоящее снежное побоище сможешь устроить на Лиллемяэ. Обильный приключениями лагерь Зимних удовольствий (Talvetõnude) ждет именно тебя! В молодежном центре Койду пройдет соревнование мастеров настольного футбола, а в «Таску» состоится турнир по хоккею. Также в молодежном центре «Аэг-Руум» (Aeg-Ruum) сможешь принять участие в последнем соревновании по боулингу. Желающие смогут пойти с молодежным центром (Õökull) посетить детскую больницу и подарить тем самым семье радость. Сладкоежек ждут на День марципана в музее игрушек, маленьких зрителей театр Ванемуйне приглашает на балетное представление Питера Пэна. Остальные смогут принять участие в художественной деятельности творческого центра. Что-то увлекательное есть для каждого!

Янели Вирнас
Специалист молодежного центра Анне

Вяйно Кулл стал вице-мэром Тарту



Вяйно Кулл
Фото: ERR

Тартуское горсобрание подтвердило, что пост вице-мэра Тарту займет Вяйно Кулл, который сменил Анто Или.

Кулл был в 1993-1996 годах мэром Тарту, после чего три года - членом горсобрания. Необходимость в перепланировании возникла после того, как мэр Тарту Урмас Круузе отметил, что городские чиновники не должны принимать участие в деятельности фирм, которые могут подписывать договора с городом. Анто Или после этого покинул пост вице-мэра. По словам Кулла, он взвесил все и решил, что его опыт и знания соответствуют должности, которую занимал Или.

ERR

Айвар Эхренберг – Врач года

По данным интернет-портала www.arst.ee, читатели этого портала и газеты «Тервиселехт» (Terviseleht) избрали врачом года гинеколога Айвара Эхренберга, работающего директором женской клиники Клиникума Тартуского университета.

Почетный приз - стеклянная скульптура работы художника Иво Лилля - будет вручена доктору Айвару Эхренбергу 12 января в новом корпусе женской клиники Клиникума Тартуского университета. Врачом 2002 года была избрана Урве Партс, в последующие годы этот почетный



Фото: Алдо Лууд
www.naisteleht.ee

титул переходил к докторам Прийту Рездику, Тине Метсар, Велло Линнамаяэ, Илье Лапидусу и Свену Линдстрему.

BNS

Эстонско-российский круглый стол

Центр Чудского сотрудничества, Тартуский университет и Палата развития Чудского региона проведут в Тарту ежегодный эстонско-российский круглый стол, где представители местных самоуправлений обсудят планы развития региона. В мероприятии примут участие около 50 представителей местных самоуправлений, неформальных организаций и других региональных учреждений из Эстонии и России, эксперты по приграничному сотрудничеству, сотрудники международных организаций. На встрече также будет обсуждаться подготовка проектных идей на следующий период финансирования.

BNS

Тарту

Квиссентали – новый жилой район

Тартуское городское собрание направило на обсуждение детальную планировку участков на Квиссентали пыйк, 10 и Арукюла теэ, 34. Предполагается создать 142 новых участка: жилых - 127, из них 89 для одиночных домов и 34 - для многоквартирных. Также планируется построить детский сад, учреждение здравоохранения и торговое здание, а также создать парк и место отдыха. Согласно предложениям комиссии больше уделено внимания частным домам жилого района Квиссентали, уменьшена частота застроек и решено не строить дома больше, чем на 12 квартир. Планировка будет представлена общественности с 30 декабря по 13 января в отделе городской планировки (Ратушная площадь, 3).

Дотации городскому транспорту

Городское собрание Тарту выдало горуправе разрешение на изменение размера дотации АО GoBus, чтобы покрыть подорожание перевозок, не поднимая цену билета на автобус. Город будет выплачивать фирме дотации: в 2009 году – 10 крон 65 сентов на один километр (вместо 9,42), в 2010 году – 11 крон 18 сентов (вместо 9,81). Дополнительная дотация в год составит 4 600 000 крон. Город не согласился с поднятием цены на автобусный билет, чтобы не уменьшить число пассажиров и позволить малообеспеченным жителям пользоваться общественным транспортом. Последний раз цена на билеты поднималась в июне 2007 года.

Изменения на парковках

Воликогу постановило: на парковке Вабадусе пст. и на находящейся рядом улице Магистри время бесплатной парковки уменьшено с одного часа до 15 минут. Цена часа парковки останется прежней - 10 крон.

Уменьшение времени бесплатной парковки обусловлено ее большой популярностью. Результаты исследования показывают, что парковка заполнена практически на 100 %. Одновременно Воликогу включило в парковочную зону ул. Калури, которая начнет входить в зону Б, где час парковки, начиная со второго часа, стоит 10 крон. Изменения вступают в силу с 1 января 2009 года.

.....
👉 Рецепт праздничного холо-
стяцкого пирога:
- Берем, значит, килограмм
пельменей ...



Рождественские обычаи в Эстонии

Рождество первоначально знаменовало зимний солнцезаворот, а в более поздние времена - наступление нового года. В эстонских рождественских обрядах наблюдаются скандинавские влияния. Не было вначале у эстонского рождества определенной даты. Начинаясь оно 21 декабря (Фомин день) и продолжалось до 7 января (день святого Кнута). Название *nääril*, обозначающее новогодний праздник, - позднее заимствование из нижненемецкого диалекта.

Как и у многих других народов, в эти дни широко были распространены различные гадания и обычаи, нацеленные на обеспечение плодородия. К этим обычаям относится и хождение ряженых - их знали всюду, но особенно в южной Эстонии.

В Фомин день нищелетовали фоминские ряженые - на Сааремаа.

В Куусалу ряженые мужчины в день св. Стефана (26 декабря) выпрашивали пиво. Этот обычай и песню, в которой переплетаются мотивы попрошайничьей песни и легендарных рунических стихов, стефановские ряженые позаимствовали из Финляндии.

В Мульгимаа рождественские ряженые тоже исполняли легенды.

В новогоднюю ночь на севере Эстонии со двора на двор носили человекоподобную соломенную куклу.

На Сааремаа и в западной Эстонии вечером под Новый год по деревне бегали «новогодние козлы», а в новогоднее утро - «новогодние мальчики». Козлами ярились только парни, ибо первым поздравить с Новым годом должен был мужчина.

Нищелетовство ряженых заканчивалось в день св. Кнута, когда ряженые с соломенным помелом ходили «выметать затычки пивных бочек», то есть допивали праздничное пиво.

Главными в рождественском хождении ряженых были не песни, а танцы и игры.

По книге «Эстонский фольклор» (Ээсти раамат, 1980)



Рождество

Метель. Душе светло и странно...
Начало века, Новый год,
И бесконечный снежный лёт
Смешал все стороны и страны.
Уже неразличим полёт
Светил земных и тел небесных,
И имена их неизвестны
Среди потерянных широт.
С какого Света звонари
Дремучий колокол колышут?
Но тот, кто эти звоны слышат,
Наверно, с Богом говорит!
А Рождество пришло и длится...
Из храма Божьего народ
Выходит. И незримой птицей
Стремится дух под неба свод.
Ложатся отсветы рассвета
На окна в улочках седых,
И лёгким инеем одеты
Фасады храмов восковых...



Посиделки перед Рождеством

Многолетняя дружба связывает общество пенсионеров и Валгаский музей. Одна из традиций - посиделки в музее в предрождественские дни. В этом году бабушки и дедушки встретились здесь с учениками третьего класса Валгаской Русской гимназии.

Вначале директор музея Эста Метс, как всегда, эмоционально и увлекательно рассказала о том, как в старое время готовили еду крестьяне, какой кухонной утварью пользовались, что ели в праздники и как питались в обычные дни.

Ну, что интересного можно узнать об обыкновенной кухонной посуде?! Да не совсем она обыкновенная для современных детей. Эста Метс говорит, что все в доме делалось своими руками - из дерева, из глины. И «разносолы» крестьянские были скудными. Что получше - везли на рынок, что попроще - ели сами. Мясо засаливали в бочках, на самое дно клали ножки, хвосты - на холодец, который делали на масле. Только на рождество могли полакомиться свежим мясом. Вот это был настоящий праздник! Зато каждая женщина должна была хорошо готовить, уметь сытно накормить семью. Славилась те хозяйки, которые умели печь вкусный хлеб. И женщин ценили трудолюбивых, сильных, которые могли работать не покладая рук, рожали и растили детей, берегли семейный очаг.



Галина Владимировна Бабиц, председатель русскоязычной группы общества пенсионеров, поблагодарила Эсту Метс за доброжелательность и внимание к пожилым людям и детям, за все те замечательные мероприятия, которые прошли в музее под ее руководством.



Взрослые слушали рассказ с не меньшим интересом, чем дети. Вот мужчины пытаются справиться со старинной «техникой» - жаровней для кофе.



В праздник без песен не обойтись. Пели дети, пели взрослые, пели они и вместе - да как слаженно, как голосисто. А еще ребята показали маленький кукольный спектакль - зимнюю сказку «Варежка».

Н. Нусберг

Вместе легче!

В этом году «Сельвер» собрал в ходе благотворительной кампании в два раза больше денег, чем в прошлом году - всего 805 907 крон. Пожертвования собирались в 32 магазинах «Сельвер» по всей Эстонии и были переданы 14 детским и родильным отделениям больниц.

По словам директора АО Сельвер Ииви Саар, количество пожертвований из года в год растет. Благотворительная кампания «Вместе легче» проводится уже шесть лет. Несмотря на тяжелые времена, людям нравится делать маленькие добрые дела, стоит только дать им для этого возможность.

«В этом году «Сельвер» появился в тех городах Эстонии, где его раньше не было. Благодаря этому у нас есть теперь возможность поддержать финансово еще пять больниц, с которыми ранее не было заключено договора», - сказал директор купли и производства Андрес Хейнвер.

Для чего собираются деньги:

1. Таллиннская детская боль-

ница приобретает аппарат для отделения новорожденных, чтобы помочь детям с проблемами дыхания.

2. Клиника Тартуского университета на собранные деньги поддержит детей восстановительным лечением.

3. Пярнуская больница покупает монитор для наблюдения пациентов в отделении новорожденных.

4. Больница Курессааре купит на собранные деньги в детское отделение отоскоп и собирает деньги на компьютер для показа материалов в семейной школе.

5. Хийумаская больница купит инструменты для отделения детской хирургии.

6. Центральная больница Ида-Вирумаа желает приобрести компьютер, чтобы открыть интернет-пункт для детей и их родителей.

7. Нарвская больница хочет обставить игровую комнату для детей.

8. Больница Вильянди хотела бы обновить обстановку палат детского отделения.

9. Больница Южной Эстонии

потратит деньги на обстановку семейных палат в родильном отделении.

10. Валгаская больница потратит деньги на покупку фармацевтического шкафа для детского отделения.

11. Больница Йыгева хочет купить томограф.

12. Больница Раквере купит лампу обогрева и освещения для осмотра стола.

13. Больница Пылва потратит деньги на обстановку игрового уголка для детей.

14. Больница Ярвамаа купит беспроводную систему наблюдения за эмбрионом, благодаря которой можно будет наблюдать за состоянием эмбриона во время родов.

«Сельвер» обеспечивает работой 3000 людей. Годовой оборот предприятия составляет 3,7 миллиардов крон, в прошлом году в магазинах «Сельвер» было совершено покупок на 26 миллионов крон.

Ииви Саар

Стоимость проекта 588 235,29 евро

Валгская городская дума совместно с городским управлением Валга подготовила проект под названием «Развитие общей художественной среды городов Валга и Валка», который представили 17 декабря министерству регионального развития и самоуправления Латвийской Республики.

Предполагаемая длительность осуществления проекта - 18 месяцев. В его рамках планируется сделать пристройку к Валгской художественной школе с новыми учебными классами и выставочным залом, чтобы обеспечить школе возможность роста и качественного развития. В течение полутора лет планируется провести различные мероприятия для сохранения и развития культурной среды Валга-Валка.

Общая стоимость проекта - 588 235,29 евро, из которых 88 235,29 евро - финансовый взнос самоуправления Валги и Валга. Архитектор из Цесиса Дайнис Андерсонс в 2007 году разработал макет проекта реконструкции Валгской художественной школы и пристройки к ней, в 2008 году доведено до конца техническое составление проекта пристройки.



Ганс Христиан Андерсен в танце

В большом городе, где столько людей и домов, что не всем удается разбить маленький садик, где поэтому очень многим приходится довольствоваться комнатными цветами, жили двое бедных детей, у которых садик был чуть побольше цветочного горшка. Они не были братом и сестрой, но любили друг друга, словно родные. Его звали Кай, а ее — Герда.

А на дворе бушевала метель. И начиналась настоящая сказка...



Хочется сказать слова глубокой благодарности организаторам и всем ребятам, кто подарил нам это счастье.

Сказку про Снежную Королеву, которую все мы знаем с детства, поставили в Выру на сцене дома культуры «Каннель» участники танцевальной группы «Катарина» под руководством Ли Бершвили.

И вот опять заканчивается год. Пришло время отчёта о проделанной работе, о работе по созданию красоты, которой с такой любовью занимается Ли.

И те, кто смог достать заветный билетик на премьерный спектакль, опять смогли убедиться, в чём смысл жизни у этой сотни участников музыкально-танцевальной постановки.

Это счастье и радость от любимой работы, радость от общения с прекрасным, от возможности его самим творить.

А какие костюмы у ребят! Это нужно видеть. Даже в фоторепортаже всего и не передать. Это нужно прочувствовать. Ведь возникающая энергетика колдовства музыки и света, переплетённая с танцем, завораживает и не даёт оторваться от действия, происходящего на сцене. Всего час жизни в этом зале, а сколько эмоций, сколько добра, сколько радости подарила нам сказка. А молодые артисты вновь покорили своих зрителей.

Андрей Явнашан



Подарок зрителям

Валгаская публика с нетерпением ждала приезда этого коллектива. И их ожидание было вознаграждено очень добрым, сердечным, очень музыкальным концертом, который подарили слушателям Наталья Перевозчикова, Галина Тимонина, Алла Китас.

Старинных романсов на этот раз прозвучало немного, но исполнение чудесных лирических песен недавно ушедшего века показывает: романс был жив в двадцатом столетии, жив он и сегодня.

Неожиданностью для многих слушателей стали песни танцевальные, джазовые. Знакомые каждому хиты 30-50 годов. Музыка любимых композиторов и поэтов, воспоминание о любимых исполнителях.

Первое отделение — Алла Китас за роялем, атмосфера напоминает салонный вечер.



Во втором отделении нам говорят: «Представьте себе: за нами «Модерн Фокс» - джазовый оркестр». Совсем недавно трио пело в Москве, и тогда с ними были эти известные музыканты. Выступают вместе они уже не первый год. В Валга аккомпанемент, увы, звучал в записи. Все равно хорошо!

Что бы ни пели эти очаровательные молодые женщины, все звучит очень благородно, нигде не ощущается душевная фальшь.

Гармония чистых звучных голосов, грация танцевальных движений, красота и изысканность девушек (женская половина зала замирала от восхищения еще по одной причине: костюмы — великолепные).

Аранжировки, как известно, певицы делают сами. Не копируют слепо существующие варианты, а создают свои. Богатая эмоциональная палитра, легкость, изящество, иногда кокетливость, иногда легкая ирония — и всё всегда очень благородно и изысканно. В домашних коллекциях многих валгасцев уже есть записи романсов в исполнении трио. Теперь можно было приобрести и совсем новый диск, только что вышедший в свет», — «Если любишь, найди». Это песни, которые звучали в этот вечер со сцены Валгаского Культурного центра.

Поклонники творчества трио «Романс», загляните на сайт коллектива: www.romance.lt.net.ee
Н.Нусберг



Слева направо: Наталья Перевозчикова, Алла Китас, Галина Тимонина



Аплодисменты и цветы — благодарность за прекрасный концерт

«Русский мир» в Таллинне

Книга Святейшего Патриарха Алексия Второго "Православие в Эстонии" будет переведена на эстонский язык. Это станет возможным благодаря поддержке Российского Фонда "Русский мир".

Известный российский политолог, исполнительный директор Фонда "Русский мир" Вячеслав Никонов в среду лично вручил предстоятелю Эстонской Православной Церкви Московского Патриархата митрополиту Корнилию распоряжение Святейшего Патриарха о переводе книги.

Оно было подписано Алексием Вторым в октябре незадолго до его кончины.

В четверг при поддержке Фонда "Русский мир" состоится открытие первого в странах Балтии Русского центра. Он создан на базе Института Пушкина в Таллинне. Уже имеется договоренность об открытии второго Русского центра при Тартуском университете. Такие же проекты готовятся в Латвии и Литве.

Исполнительный директор Фонда "Русский мир", президент Фонда "Политика" Вячеслав Никонов в интервью в студии "Актуальной камеры" ответил на вопросы, касающиеся работы фонда "Русский мир".

Никонов отметил, что открывающийся в Таллинне центр уже 15-й из открытых в разных странах. Руководитель фонда надеется, что отношения между Эстонией и Россией, на сегодняшний день, по его словам, неестественно холодные, будут улучшаться и благодаря работе центров русского языка.

Редактор Владимир Фридлянд

Рождественский мир в лесах Эстонии

В лесах Эстонии во второй день Рождества заканчивается мир, объявленный охотниками 22 декабря.

В течение четырех дней охотники не стреляли в диких зверей, а навещали леса со своими семьями, подкармливая животных.

В этом году рождественский мир был объявлен в Вильянди. "В это время охотники не стреляют зверей, а приносят им в лес корм", — сказал Андрес Лиллемая из Эстонского общества охотников.

Традиция провозглашения в лесах рождественского мира установлена в Эстонии в 1993 году по примеру Финляндии.

Зимой охотники стреляют в лесах страны диких кабанов, косуль, лосей, волков и рысей.

BNS

Утром первого января из детской раздаётся крик:
- Папа, ты же обещал, что Дед Мороз мне настольный футбол подарит!
А под елкой ничего нет!
- Да не кричи ты так! Я из-за тебя гол пропустил.



Не останься одна!



С 20 декабря 2008 года в городе Валга действует приют для женщин, страдающих от насилия партнёра. Обслуживаем жителей Валгаского уезда.

Приют принимает нуждающихся в помещении круглосуточно. Телефон 530 32544.

В ночное время решаем только очень серьёзные проблемы.

Адрес приюта является секретным.

В случае необходимости женщина может привести собаку и детей.

Убежище предлагает:

Надёжное укрытие после насилия или в случае опасности насилия

Возможность успокоиться, отдохнуть

В случае необходимости временное жильё

Возможность первой психологической консультации

Помощь в общении с учреждениями (полиция, социальная служба)

Информацию о юридической стороне проблемы (суд, развод, защита детей)

Поддержку в начинании так называемой «новой жизни»

Возможность обратиться в приют (убежище), чтобы обсудить вместе следующие шаги

Позвонить можно даже тогда, когда Ты не готова к изменениям.

Выслушаем Тебя и в случае, когда хочешь просто рассказать о своей проблеме.

Тебя охватила безнадежность и не знаешь, как жить дальше.

Позвони нам, если нуждаешься в защите и помощи.

Не обслуживаем женщин в алкогольном и наркотическом опьянении (даже с остаточными явлениями).

Даже самую унылую комнату оживят самые обычные дети, красиво расставленные по углам.

- Я на Новый год мечтаю в Испанию съездить от быков побегать.

- Да съезди в Люберцы на дискотеку, толкни кого-нибудь и бегай.



И снова вандалы пытаются отравить память

В городе Выру осквернен памятник жертвам фашизма. Об инциденте сообщил portalу газеты «Постимеэс» читатель газеты, приславший также фотографию монумента, на которой видно, что памятник разукрашен в государственный сине-черно-белый триколор. По словам представителя полиции, по факту осквернения памятника возбуждено дело, виновного может ждать наказание. РЕГНУМ

Вчера вечером мне позвонили, что в прессе появилась информация, о том, что у нас в Выру на улице Кубия осквернили памятник.

Сначала не поверил: самый известный у нас памятник, там каждый год ветераны собираются здесь на 9 Мая, всегда лежат свежие цветы...

Да ещё ведь несколько раз

ездил в город как раз рядом с памятником - всё вроде бы было нормально. Но дни сейчас короткие, очевидно, к обеду это и случилось. А темнеет рано, потом и не видно. Думал, схожу утром посмотрю... Как стало светло, отправился к памятнику.

Да, действительно, на нижней части стелы, где на эстонском и русском языках написаны слова "Люди, будьте бдительны!" виднеются следы синей краски.

Хорошо хоть власти быстро отреагировали - большую часть краски уже смыли.

Ну, теперь, конечно, следствие будет разбираться.

Перед самыми праздниками всё-таки кому-то неймётся - нужно настроение было испортить. Видимо, кому-то никак не хочется толерантно относиться к далеко неоднозначному восприятию истории своим народом. Но успокоиться придётся, историю не переписать никакими красками.

А. Яенашан
фото автора



На снимке (в цветном варианте) видны только остатки краски

Животным нужна помощь

Помогите утеплить клетки и вольеры

Тартускому приюту для животных требуется помощь: работники приюта просят горожан приносить для утепления клеток и вольеров старые ковры, одеяла и матрасы.

Сейчас в приют больше обитателей, чем обычно, - 58 кошек и 36 собак, сообщил пресс-секретарь Тартуской горуправы.

По словам работников приюта, животных с каждым днем становится больше, но и часть животных забирают сердобольные люди.

На холодное время года приют требуется утеплить, и, чем более натуральные материалы идут на утепление, тем лучше.

Можно жертвовать приюту и другие полезные для животных вещи - подстилки, специальные деревяшки для точения когтей кошками, собачьи поводки и другое.

По словам заведующего городской очисткой Мадиса Таммеорга, 83 процента попадающих в приют собак затем находят новый дом для себя или же возвращаются к старым хозяевам.

BNS

Подарок от школьников

Ученики двух школ Пярнумаа на уроках трудового обучения построили собачьи будки для приюта бездомных животных.

В Пярнуском приюте для животных 35 собак и 40 кошек. Приют получил помощь от Пярнуской школы Ваналинна и Хансагимназии в рамках проекта «Сделаем Рождество для животных более теплым» (Teeme loomade jõulud soojemaks).

На уроках школьники построили 4 новых собачьих будки, собрали для собак теплые подстилки и многое другое. Все это было передано приюту.

Заведующая приютом Бирьо Пийроя поблагодарила детей от имени животных.



Фонд природы Эстонии просит помощи

Фонд природы Эстонии (ФПЭ) организует в Ида- и Ляэне-Вирумаа исследование, необходимые для выяснения мест нахождения гнезд летяг, и просит у общественности помощи, пишет газета "Северное побережье".



В последние годы в результате интенсивной вырубki леса остается все меньше старых лесов, в том числе осин со старыми дуплами, подходящими для гнездования летяг. Так как летяги живут скрытно, из-за вырубki, проводящихся без специальных знаний, деревья с гнездами или места проживания этого находящегося в опасности вида могут быть разрушены.

Пытаясь избежать неосознанного уничтожения или нанесения ущерба местам проживания этого редкого животного, Фонд природы Эстонии в сотрудничестве с партнерами организует в Ида- и Ляэне-Вирумаа, а также в тех регио-

нах, которые ранее были известны как место проживания летяг, наблюдения и исследования для выяснения места, где они живут. Для приобретения устройств, которые необходимы для исследований, связанных с летягами, ФПЭ инициировал сбор пожертвований.

По словам эксперта по летягам Уудо Тимма, деньги, полученные от пожертвований, ФПЭ планирует потратить на технические средства, необходимые для изучения повадок летяг с ночным образом жизни. "Для выяснения, где находятся гнездования летяг и что в них происходит, нужен эндоскоп с волоконно-оптическим зондом.

Для наблюдения за деятельностью летяг в ночном лесу нужна система ночного наблюдения и радиоприемник с антенной, которую можно, не причиняя никому опасности, использовать в лесу", - объяснил Тимм.

Председатель ФПЭ Юри-Отт Сальм заметил, что в ситуации, когда государство планирует уменьшить суммы субсидий, гражданская инициативность в этой сфере приобретает все большее значение.

Дополнительную информацию по поводу проекта можно найти по адресу: www.elfond.ee/lendoravale

BNS

ПОЛИЦЕЙСКАЯ ХРОНИКА



Вступили в силу новые положения о наказаниях за нарушение ПДД

27 декабря вступили в силу принятые около месяца назад парламентом Эстонии поправки к законодательству, ужесточающие наказание за вождение транспортного средства в пьяном виде, превышение скорости и другие виды нарушений ПДД.

Законодатели уточнили понятие "нахождение в пьяном состоянии" и порядок выявления опьянения, поставив размер наказания в зависимость от степени опьянения.

Согласно новому закону, 1,5 промилле - степень опьянения, с которой начинается уголовная ответственность.

Нахождение за рулем водителя, содержание алкоголя в крови которого составит менее 1,5 промилле, будет расцениваться как проступок (административное правонарушение). Конкретно эти положения закона вступят в силу с 1 июля 2009 года. Согласно ныне действующему порядку, уголовное дело возбуждается в отношении водителя, задержанного за рулем в состоянии опьянения во второй раз. По новым нормативам, нетрезвого водителя транспортного средства можно будет наказать штрафом или лишением свободы на срок до трех лет.

Водителя, превысившего скорость в пределах 20 километров в час выше допустимой, будет ждать наказание в виде штрафа до 1800 крон. Сейчас верхняя планка штрафа - в три раза ниже.

При превышении скорости на 21-40 километров в час водителя будет ждать штраф до 6000 крон или лишение права на управление транспортным средством на срок от одного до 6 месяцев. Сейчас максимальный штраф за такое превышение скорости составляет 3000 крон.

При превышении скорости более чем на 40 километров нарушителя сейчас можно наказать штрафом до 12.000 крон или арестом. После вступления нового закона в силу "лихачу" будет грозить и лишение водительских прав на срок до одного года.

В качестве самостоятельного состава проступка в новом законе называется нарушение правил использования ремней безопасности.

Закон также уточняет наказания за ряд других видов нарушений ПДД.

BNS

В Тарту таксист сбил пешехода и скрылся

В ночь на 18 декабря в Тарту таксист сбил пешехода, переходящего дорогу в неполюженном месте, и скрылся.

Инцидент произошел в 2.31 около дома 86 на улице Пикк. 27-летний подвыпивший Рене без отражателя перебежал дорогу в неполюженном месте и был сбит автомобилем такси, направлявшимся из центра к мосту Сыпрусе.

Таксист скрылся с места происшествия, сообщили из полиции.

Пострадавший был доставлен в клинику Тартуского университета с телесными повреждениями.

Полиция просит свидетелей происшествия позвонить по телефонам 110 или 7308814.

Происшествия

ДТП

12 декабря в 21.20 на 5 километре шоссе Эрпа-Сюгавере-Клаассепа произошел несчастный случай. Автомобиль Ауди S4, которым управлял 20-летний Арго, наехавший в состоянии алкогольного опьянения, съехал с дороги и врезался в дерево. Сидевшая рядом с водителем 26-летняя Кристо с ушибами доставлена в Вильяндскую больницу.

Пьяный за рулем

13 декабря в 21.30 в волости Пука автомобилю Ауди 80 дорожный патруль дал сигнал остановиться. Водитель не отреагировал на сигнал и продолжил езду. К счастью, через некоторое время полицейским удалось задержать машину, за рулем которой оказался 21-летний Керт, без прав и в состоянии алкогольного опьянения.

Воровство

В ночь на 14 декабря в Вильянди у мужчины вытащили кошелек из кармана брюк. Воровство произошло вблизи магазина «Центрум» (Centrum) и автовокзала.

14 декабря около 17 часов сообщили, что в Вильянди на улице Лосси мальчики разбились в кинотеатре. При проверке выяснилось, что одно из стекол фасада кинотеатра выбито в мусорный ящик 17-летним подростком. Случившееся видел 39-летний мужчина, который и задержал хулигана. Полицейские выяснили, что молодой человек находился в состоянии алкогольного опьянения.

С 10 по 11 декабря в Валга взломали дверь в квартиру на улице Вахтра и украли военную униформу, 6 тарелок, стенную лампу, гипсовые настенные украшения, электрические

лампочки, рабочую одежду и варенье. Ущерб оценивается примерно в 1600 крон.

В ночь на 13 декабря в Тарту из сада на улице Ару украли гирлянду.

13 декабря в 18 часов мужчина сообщил, что из раздевалки водного центра, находящегося в Тарту по улице Туру, из закрытого шкафчика пропали кошелек и мобильный телефон.

В ночь на 15 декабря на Каунасе пст. у припаркованного автомобиля Форд Транзит разбито боковое стекло. Из машины украдено авторадн.

Другое

14 декабря, около 11.30, в Валга камера наружного наблюдения зафиксировала, что 4 мальчика вышли на открытый лед реки Педели. Полицейские побеседовали с мальчиками 8–11 лет, объяснили им, что пребывание на льду опасно и попросили уйти с реки.

Дорожная полиция просит помощи

В ночь на 13 декабря в Тарту со стоянки на Крейцвальди, 52 угнан автомобиль Форд Транзит (Ford Transit 330L Van).

В ночь на 14 декабря от дома на Мяз, 29 угнан автомобиль Ауди 80.

Отражатель нужен и в городе

18 декабря в 16.22 в Пярну, около дома по Акадезмиа тез, 1, автомобиль Фольксваген Пассат, за рулем которого находился мужчина 28 лет, сбил пешехода, вышедшего на дорогу. Пострадавший Хелдур, 58 лет, был доставлен в Пярнскую больницу. На сбитом автомобилем мужчине была темная одежда и не было отражателя.

Автомобиль наехал на девочку

15 декабря в 7.30 на нерегулируемом перекрестке в поселке Рынгу, что находится на Вильяндском шоссе, произошел несчастный случай. Автомобиль белого цвета наехал на 11-летнюю девочку, переходившую дорогу.

Молодой человек, сидевший за рулем автомобиля, скрылся с места происшествия.

Очевидцев этих происшествий просят позвонить по телефону: 730 88 14 или 110.

Украли дорожные знаки

В городе Выру неподалеку от перекрестка Нави на минувшей неделе похищены 4 дорожных знака: ограничение скорости, дорожные работы, сужение дороги и конец ограничения. Все знаки похищены вместе с трубами и основаниями.

По словам пресс-секретаря Лыунаской префектуры полиции Аве Линнамяги, хищение произошло либо в четверг, либо в пятницу. Точную дату происшествия установить, однако хищение определено произошло ночью. По словам пресс-секретаря, нанесен ущерб на сумму 7000 крон.



В Пярну пострадала девушка, выбежавшая на проезжую часть

23 декабря днем ДТП с участием пешехода и автомобиля произошло в Пярну.

Инцидент случился в 14.18 на улице Пикк, когда на проезжую часть неожиданно выбежала 15-летняя девушка и получила удар от ехавшего по дороге

автомобиля Honda Civic, за рулем которого находился 35-летний Кайдо.

Пострадавшую доставили в Пярнскую больницу. После оказания первой помощи девушку отпустили на домашнее лечение.

В Пярнумаа погиб человек

19 декабря в 05.04 в пожарный центр Спасательного департамента поступило сообщение о возгорании в Пярнумаа, в волости Саарде.

Прибывшие на место в Килинги-Нымме пожарные обнаружили горевший открытым пламенем одноэтажный жилой дом с социальными квартирами, сообщает Спасательный департамент. При тушении пожара было обнаружено тело погибшего мужчины.

Забывшая свеча стала причиной пожара

22 декабря ночью в Выруской гимназии из-за забытой на столе горячей свечи начался пожар в учительской.

Спасатели получили сигнал о возгорании: сработала противопожарная сигнализация. Прибыв на место, пожарные обнаружили, что в учительской гимназии горят елочные украшения и часть стола. По сообщению Спасательного центра Лыуна-Ээсти, удалось не допустить распространения пожара.

Дети запускают ракеты

15.12 в Тарту, на Тамме пст., несовершеннолетние запускали ракеты. При проверке выяснилось, что у двух мальчиков была с собой пиротехника, продажа которой детям до 18 лет запрещена, однако мальчики ее сами купили. Полицейские забрали пиротехнику. **Комиссар Аллен Лезго говорит, что** в прошлые годы особенно поражало то, что родители сами покупали своим детям пиротехнику или ее дарил Дедушка Мороз. Лучше и безопаснее было бы, если родители наслаждались пиротехникой вместе со своими детьми.

Пойманы охотники за елками

16 декабря в деревне Вара в ельнике были срублены 12 елок и спрятаны за молодняком. Молодая женщина-констебль, получив сообщение об этом, прибыла на место происшествия и осмотрела его. Примерно через 15 минут она увидела, что подъехал автомобиль Форд. Констебль задержала автомобиль и нашла в нем елки, которые были до этого спрятаны. Всего в машине оказалось 16 елок.

В автомобиле находились старые знакомые полиции: 27-летний Мартин и 17-летний юноша. Констебль отправила нарушителей в арестантский дом, а елки возвратила владельцу.



Дебош пьяных мальчишек

В воскресенье, 21 декабря, вечером незадолго до наступления полуночи полиция получила сообщение о том, что в Эльва в магазине использованной одежды (second hand) вломились пьяные дети.

Как сообщает Лыунаская префектура полиции, рядом с магазином патруль задержал 12-летнего и 13-летнего мальчишек. Они признались, что с ними был еще один паренек 14-и лет, который забрал из магазина куртку.

Полицейские отправились к нему домой, где обнаружили и самого "героя", и куртку. Всех мальчишек позднее передали в руки родителей, а сейчас ими занимается молодежная полиция.

Отметим, что в магазине мальчишки прилично набедакурили - они хватали одежду и выбрасывали ее на улицу. Все трое находились в состоянии алкогольного опьянения.

Украли конфеты

Из магазина на улице Якоб-сони в Вильянди были украдены 13 ящиков латвийских сливочных конфет.

Как сообщает полиция города, кража произошла в период с 13 по 15 декабря. Конфеты находились в специальном ящике, расположенном в магазине под лестницей.

Магазин ущерб оценил в 7000 крон.

Стук в дверь.
- Кто там?
- Дед Мороз.
- А не врешь?
- Век воли не видать...



Загадайте желание под бой курантов

Это в обязательном порядке. Только кто-то просто загадывает желание и запивает его шампанским. А кто-то за последнюю минуту года ухитряется написать это желание на бумажечке, сжечь всё это и пепел бросить в фужер с шампанским, затем этот коктейль выпить. О загаданном нельзя рассказывать — не сбудется. Не стоит переоценивать свои возможности, ведь именно от них зависит, сбудутся ли мечты. Загадав в течение года превратиться из менеджера торгового зала в губернатора Чукотки, не удивляйтесь, что желание не сбылось.

Испеченный самими новогодний крендель защищает весь год от злых духов и несчастий.

В канун Нового года сделайте в доме генеральную уборку. Вместе с мусором и ненужными вещами из дома выносятся болезни, заботы и печали. Первые пять дней нового года пол в доме не подметается.

Шум: шумите как можно сильнее в полночь - вы не только отмечаете наступление Нового года, но и отгоняете злых духов. Покажите, на что вы способны!



 Подъезд, 1 января, утро. Заплеванный, покрытый осколками бутылок и растоптанными бычками пол. Все это живописно покрывает конфетти... Распахивается дверь одной из квартир. На пороге появляется Нечто, в спортивном костюме, с опухшим лицом и щелчками-глазками. Окинув прилегающую территорию взглядом и тяжело вздохнув, нагибается, ворошит кучку бычков, находит целый, закуривает и, блаженно затягиваясь, изрекает:

- Эх, х-шо...

Распахивается дверь напротив. В проеме появляется еще одно Нечто, чем-то неуловимо смахивающее на первое. Ритуал повторяется. Вдох, поиск бычка и блаженное "Эх"...

Первое Чудо:

- Привт...

Второе Чудо:

- Привт...

Первое Чудо:

- Снвым годм?

Второе Чудо:

- И тя...

Первое Чудо:

- А Нинка твоя еще спит?

Второе Чудо:

- Ты че, идиот? Нинка - это я!

Первое Чудо:

- А-а-а... Угу... И МОЙ тоже спит..



Рецепт праздничного холостяцкого пирога:
- Берем, значит, килограмм пельменей ...



С НОВЫМ 2009 ГОДОМ!

Новый год 2009 - год быка

ГОД БЫКА - 1937, 1949, 1961, 1973, 1985, 1997, 2009, 2021

Люди, которые родились под знаком быка, не любят руководить и выдвигаться, можно сказать, что они являются скромными, но не может быть такого, что они не имели бы своего мнения и четкой жизненной цели. Считается, что рожденные под этим знаком обладают твердым и волевым характером, но всегда порядочны и честны, им можно доверять материальные ценности и даже власть. Однако для них присуща некоторая «упертость» и упрямство, им сложно идти на компромисс.

Бык в китайском гороскопе символизирует единство и послушание. Девиз людей, рожденных под этим знаком, - «достижение своих целей».



Новогодние приметы

Одалживать деньги под Новый год нельзя ни при каких обстоятельствах, чтобы весь следующий год не быть в долгах.

Новорожденные: того, кто родился в новогоднюю ночь, всю жизнь будут преследовать удача.

Француженки, встречая Новый год, обязательно надевают новое белье красного цвета. Они считают, что это отпугнет злых и расчетливых мужчин, а привлечет господ порядочных.

Самая лучшая примета наступающего года - **СРАЗУ ПОСЛЕ ПЕРВОГО ВЫПИТОГО БОКАЛА ШАМПАНСКОГО ЗА ВСТРЕЧУ НОВОГО ГОДА, ЕЩЕ ВО ВРЕМЯ БОЯ КУРАНТОВ, ЗАДОБРИТЬ ТОГО ЗВЕРЯ, ГОД КОТОРОГО НАСТУПАЕТ.** В нашем случае - это Бык. Можете помычать и пободаться всей компанией!

Если в первый день Нового года дом не убран, то таким он и останется весь год.

Поломки - постарайтесь ничего не сломать и не разбить в первый день (это касается не только вещей, но и человеческих отношений). Не забывайте, первый день задает тон всему году.

Если обычно считается, что рассыпанная соль к ссоре, то в новогоднюю ночь опрокинутая солонка — к удаче. А вот разбитая посуда — к неурядицам. Так что лучше ничего не бить.

Хотя можно воспользоваться пластиковой посудой — не очень эстетично, зато практично.

Лучший гость, по народным приметам, - высокий темноволосый мужчина. Особенно если он приносит с собой подарок — еловую ветку, монету или хлеб.

К Новому году стараются закончить все свои дела, особенно неприятные, с тем, чтобы они не перешли вместе с человеком в следующий год. Однако спешка и неминуемое при этом ослабление внимания к окружающей обстановке — главный ваш враг в самый канун Нового года. Взгляните на жизнь реально: то, чего вы не успеете сделать до 17 часов, пусть перейдет на другой год. А вы отдохайте и веселитесь!

Если на Новый год надеть что-нибудь новое, то наступающий год будет удачным.

Если к вам случайно попал незнакомый человек (мало ли — ветром занесло или жена выгнала), не гоните его — примите в свою компанию, и тогда в новом году будет вам счастье. Говорят, таким образом нас Дед Мороз проверяет на человеколюбие. Если тест прошёл удачно, то ждите приятных изменений в жизни.

Выпустите старый год - в полночь все двери в доме должны

быть открыты, чтобы старый год мог беспрепятственно выйти и освободить место для Нового года.

Постарайтесь, чтобы в сам праздник у вас в кармане, на столе и в холодильнике не было пусто, тогда и в течение года ваш дом будет полон.

Если в самую новогоднюю ночь с вами что-то случится, это будет повторяться на протяжении всего года.

Перед Новым годом нужно простить все обиды. Кто был в ссоре - помириться.

В старину на Новый Год было принято опутывать веревками ножки стола, за которым собиралась вся семья. Считалось, что это поможет сохранить всю семью в полном составе в течение следующего года - никто не уйдет из дома, не разобьет семью горе и печаль.

Работа: чтобы в грядущем году работа спорилась, сделайте что-нибудь полезное. Но не перестарайтесь, так как слишком много работы, выполненной в первый день, на весь год. Не затевайте стирку 1 января - вы можете "смыть" хорошие отношения с кем-то из ваших близких или друзей.

В новогоднее утро следует особенно тщательно умываться и надевать чистую или новую одежду.

Если одеть, что-либо неправильно, то в новом году многое будет неудачным.

Новая одежда - в Новогоднюю ночь наденьте что-нибудь новое - это магнитом притянет новые вещи в ваш гардероб.

Если в Новый год гости, то весь год гости.

Оплата счетов - не забирайте с собой в новый год финансовые проблемы. Постарайтесь оплатить все счета и разобраться с личными долгами до 1 января;

Если в новогоднюю ночь или в первый день Нового года к вам в дом попросится бродячая кошка или собака, это неспроста. Не можете взять ее в дом, хотя бы накормите. Тогда вас ждет удача в наступающем году.

Люди, с которыми вы познакомитесь, или знакомые, которых вы встретите с 1 по 7 января, могут сыграть значительную роль в вашей судьбе.

Перед Новым годом надо выбросить из дома всю разбитую посуду.

Если кто-нибудь чихнет за новогодним столом - год выдастся счастливым для всех участников застолья.

Поцелуй в полночь - поцелуй близкого человека под бой часов сделает вас ближе в следующие двенадцать месяцев. Упустить эту возможность означает, что вас ожидает период прохладных отношений.



Зачем включать компьютер в новогоднюю ночь



Приметы и гадания существовали всегда, хотя и менялись с течением времени. Для нас, городских жителей, навечно канули в лету гадания на поленнице или на овине, значительно сложнее стало найти необходимый для некоторых гаданий ладан. И даже обыкновенный забор, пересчитывая планки которого, деревенские девушки судили о своей судьбе, есть теперь далеко не у каждого дома.

Компьютер. Можете зайти в Интернет и в чате спросить имя у первого попавшегося - так же будут звать будущего мужа или жену. Лень включать компьютер - не включайте. Суженого можно узреть в мониторе компьютера: сядьте напротив, по-

ставьте по бокам две свечи и ждите. Что-нибудь да увидите.

В большой компании единомышленников можно погадать на компьютерной мыши: по очереди катите мышью по гладкой поверхности; у кого дальше уедет - тот обязательно станет богатым.

Вариант для домоседов: высунуться в окошко и в течение одной минуты посчитайте прохожих; если среди них будет больше женщин - это к любви, если мужчин - то к деньгам.



Гадание на незнакомой книге - наиболее известное гадание с использованием средств современности. Гадая по книге, задайте вопрос, назовите страницу и номер строки, а потом просто прочитайте ответ.

Радио, телевизор, телефон. Оказывается, эти замечательные вещи могут и о будущем рассказать.

Например, узнать ответ на тот или иной вопрос можно, если сосредоточиться на нём в тихой комнате, а потом включить радио или телевизор, и сразу же услышать ответ на свой вопрос.

Ответить на вопрос поможет и телефон: первый звонок от мужчины - ответ положительный, от женщины - отрицательный.

А телевизор может подсказать незамужним и неженатым, сколько же ещё ждать им счастливого дня бракосочетания. Для этого достаточно направить пульт в сторону телевизора и, не глядя, нажать на любую кнопку. Номер включившегося канала будет соответствовать количеству оставшихся в запасе лет холостой жизни; нажали на «mute» или «тепи» - ничего, реализуетесь в другой области.

СВЕТОВОЙ ПРАЗДНИЧНЫЙ ТЕСТ

При помощи этого теста Вы сможете:

- **Выяснить, кого стоит позвать к себе на любой праздник (не только на Новый год), чтобы праздник получился таким, как вы хотите**
- **Узнать, как чувствуют себя Ваши друзья, с которыми Вы вместе празднуете**
- **Подобрать компанию, чтобы праздник запомнился надолго.**

Инструкция

Представьте себе, что жизнь есть свет (в отличие от небытия, которое есть тьма). Тогда человеческий мир предстанет перед вами как множество разнообразных объектов, испускающих свечение. **Выберите, на какой светильник вы похожи.**



светлячок



хрустальная люстра



настольная лампа



домашний очаг



бенгальский огонь



горящая свеча



жаркий костер



пылающий факел



электрический фонарик



фейерверк



светящееся окно



новогодняя елка



ВЫ - СВЕТЛЯЧОК

Светлячок очень самостоятельный, светит он исключительно по собственному желанию, ни от кого не ждет команды: "Свети!", или "Не свети!". Он сам знает, где ему находиться и когда зажигать свой огонек. Светлячок избирателен в общении - не каждому удастся рассмотреть его как следует, потому что светит он не для каждого. Зато те, кому удалось подобраться к нему близко и войти в доверие, смогут оценить неповторимое обаяние его личности. Даже на шумных вечеринках светлячок ведет себя скромно, и он старается по возможности сохранять дистанцию между собой и окружающими.



НАСТОЛЬНАЯ ЛАМПА

Настольная лампа любит книги и обладает широким кругозором. В праздничной компании ценится прежде всего как интересный собеседник и хороший партнер по интеллектуальным играм. Наличие выключателя обеспечивает настольной лампе хороший самоконтроль, она любит и умеет составлять планы на будущее, которые стремятся осуществлять, невзирая на трудности, однозначно не одобряет авантюры и рискованные предприятия. Возможно, настольной лампе не хватает непосредственности, зато в ней чувствуется надежность.



БЕНГАЛЬСКИЙ ОГОНЬ

Возможно, кто-то считает, что бенгальский огонь чересчур серьезный и суховатый, но он ошибается. В хорошей компании бенгальский огонь позволяет себе расслабиться и может просто искриться остроумием. Знает множество нетривиальных анекдотов, умеет показывать карточные фокусы. Те, кто имел опыт близкого общения с бенгальским огнем, не перестают удивляться: праздничный бенгальский огонь и бенгальский огонь будничны – как они не похожи! Можно подумать, что это два совершенно разных человека.



ЖАРКИЙ КОСТЕР

Жаркий костер - приверженец походной романтики, поэтому, приходя на вечеринку, он не забывает захватить с собой гитару.

Вечер, проведенный с костром, объединяет присутствующих и воскрешает в их душах воспоминания о несбывшемся.

Даже добившись в жизни успеха, костер остается простым и естественным, уж в чем его нельзя упрекнуть, так это в высокомерии: люди интересны костру сами по себе, независимо от их положения и доходов.



ХРУСТАЛЬНАЯ ЛЮСТРА

Хрустальная люстра - яркая личность, она привыкла блистать. Она предъявляет высокие требования к окружающим, но и сама, независимо от обстановки, всегда остается "на высоте". Невозможно представить хрустальную люстру в рваных чулках или с отпорванным подолом юбки – она всегда выглядит "с иголочки". Сблизиться с люстрой не так просто, она предпочитает, чтобы ею любовались издали – что поделаешь, люстра немножко сноб, этого у нее не отнимешь.



ДОМАШНИЙ ОЧАГ

Чтобы праздник состоялся, кто-то должен его подготовить – обо всем позаботится, ничего не забыть.

Домашний очаг охотно взваливает на свои плечи все организационные и хозяйственные хлопоты, потому что умеет и любит с ними справляться.

"Чувствуйте себя как дома" – говорит очаг (сам-то он и дома, как на работе. Но на работе любимой).



ГОРЯЩАЯ СВЕЧА

Свеча обладает тонкостью восприятия и отзывчивостью, она чувствует настроение людей, и создает вокруг себя атмосферу тепла и уюта. Эти ее качества обычно раскрываются лишь в узком кругу, для нее характерны скромность и привязанность к дому. Общение со свечой скрашивает жизнь ее друзей, обогащая их отношения полутонами и нюансами. Наслаждаясь романтическим ужином со свечой, не следует забывать, что свечи – существа нежные и ранимые, они нуждаются в заботе и ласке.



ПЫЛАЮЩИЙ ФАКЕЛ

Факел привлекает к себе внимание своей яркостью, эмоциональностью. В нем чувствуется что-то первобытное, некое кипение страстей. Любит игру, легко идет на риск, порой ему не хватает терпения. Девиз факела: "Если нельзя, но очень хочется, то можно". Может проявить отвагу и находчивость, но порой бывает несдержан. Наличие факела внесет оживление в компанию, но если факелов собралось слишком много, их развлечения могут принять рискованный характер. (Могут выйти за рамки благоразумия).



ЭЛЕКТРИЧЕСКИЙ ФОНАРИК

Электрический фонарик на вечеринке выполняет роль идеального зрителя - сам он остается в тени и не претендует на лидерство, вместе с тем именно его внимание и заинтересованность стимулируют окружающих и помогают им раскрыться для общения. Важной особенностью электрического фонарика является выключатель, позволяющий ему "держаться в узде эмоций" и достигать высот самоконтроля. Наличие автономного источника питания позволяет электрическому фонарику проявлять мобильность и иметь независимость суждений.



ФЕЙЕРВЕРК

Фейерверк (независимо от возраста) – в душе остается ребенком: какие бы испытания ни выпали на его долю, он сохраняет детскую непосредственность и умение радоваться жизни. Энергия и оптимизм, фейерверк привлекают к нему всеобщее внимание. Он не пытается учить людей, как им нужно жить, но, глядя на него, они и сами догадываются, что жить нужно весело и никак иначе. Фейерверк - прирожденный тамада, он создает вокруг себя атмосферу праздника и вовлекает в нее окружающих, заставляя их на время забыть о своих делах и заботах.



СВЕТАЩЕЕСЯ ОКНО

Светящееся окно – прирожденный организатор, хотя само оно себя организатором не считает, просто такой уж у него образ жизни: оно открыто для общения, у него множество знакомых, с которыми оно поддерживает приятельские отношения.

Окно охотно вовлекает в компанию новичков, благодаря его открытости самые разные люди собираются вместе за праздничным столом, в праздничные вечера именно светящееся окно оповещает замерзших путников о том, что есть место, где им будут рады.



Новогодняя елка - это не характер, это состояние души.

Елка под Новый год живет в ожидании чуда. Скучные люди говорят ей, что чудес не бывает, но она им почему-то не верит.

Многие думают, что это праздник преображает елку, что, благодаря ему, она превращается в новогоднюю красавицу, но это не так. На самом деле, это елка преображает праздник, от полноты чувств делясь с окружающими своими ожиданиями и своей неистощенной любовью.



А больше всего я люблю Новый год за то ощущение бескрайнего простора, которое возникает после того, как ты выкинул эту чертову елку.



- Я на Новый год мечтаю в Испанию съездить от быков побегать.
- Да съезди в Люберцы на дискотеку, толкни кого-нибудь и бегай.

NewYear.Ru



31 декабря. Мужик ставит табуретку и накидывает веревку на люстру. Вдруг распаивается дверь и вваливается пьяный Дед Мороз. Плюхается на диван, смотрит на несчастного мужика и спрашивает:
- Чего это ты там делаешь?
- Да жизнь - кошмар, не могу я больше, надоело!!! Решил вот... Дед Мороз говорит:
- М-да?... Ну, раз ты все равно на табуреточке, расскажи, что ли, стишок...

Расписание Богослужений

в храме
Владимирской иконы
Божией матери
Эстонской Православной Церкви
Московского Патриархата

1 января Чт
17.00 Всенощное бдение

2 января Пт
Предпраздненство Рождества Христова
Прав.Иоанна Кронштадского
9.00 Божественная Литургия

3 января Сб
Суббота пред Рождеством Христовым
17.00 Всенощное бдение

Неделя 29-я по Пятидесятнице, пред Рождеством Христовым, святых отец.

4 января Вс
Вмц.Анастасии Узорешительницы
9.00 Божественная Литургия

6 января Вт
Навечерие Рождества Христова
(Рождественский сочельник)
8.00 Часы навечерия
17.00 Всенощное бдение

7 января Ср
РОЖДЕСТВО ГОСПОДА БОГА И СПАСА НАШЕГО ИИСУСА ХРИСТА
9.00 Божественная Литургия

С 7 по 19 января – СЯТКИ

10 января Сб
Суббота по Рождестве Христовом
17.00 Всенощное бдение

Неделя 30-я по Пятидесятнице, по Рождестве Христовом

11 января Вс
Прав. Иосифа Обручника, Давида царя и Иакова, брата Господня
9.00 Божественная Литургия

13 января Вт
17.00 Всенощное бдение

Дорогие братья и сестры, поможем в канун Рождества строительству Детской воскресной школы при храме Владимирской иконы Божией Матери в г. Валга.

«Блажен помышляющий о бедном и убогом! В день бедственный избавит его Господь. Господь да сохранит его, и сбережет ему жизнь, и дарует ему блаженство на земле, и да не предаст его в руки врагов его. Господь да поможет ему на одре болезни его!» (Пс.40,2-4)

Техника, 7, Валга, Эстония, 68205
Расчётный счёт:
10220026645015, SEB bank

ВНИМАНИЕ! График служб может изменяться. Точное расписание смотрите у входа в храм.



*Зимний сад***Аура вашего сада**

(работы на даче)

Несмотря на зиму, мысли о своем любимом саде садоводов-любителей не покидают. Кто-то начинает подбирать новые растения, кто-то планирует участок, у кого-то зреют планы по перестройке дачного домика. И все без исключения садоводы ждут весну, ждут, когда появится первая зелень, зацветут цветы и оживающая природа наполнит сердце радостью созидания.

Каждый, кто имеет сад, может часами рассказывать о его магическом воздействии. И действительно, сад быстро восстанавливает физические силы, дает возможность отдохнуть душе. Он несет красоту, которая распространяет магическую защитную ауру.

А знаете ли вы, что, посадив определенные растения, вы сможете добиться осуществления ваших личных целей. Планируя новые посадки в своем саду, внимательно перечитайте, какими магическими особенностями обладают те или иные растения.

Так, если вы заняты на работе физическим трудом, **для восстановления физических сил нужно посадить в своем саду лавр благородный, сельдерей, жимолость, календулу, розы или тимьян.**

Чтобы дом был полон любви, не забудьте про такие обычные растения и цветы, как садовый первоцвет, мята, помидор, фиалка трехцветная, анютины глазки, жасмин, котовник кошачий, или такие деревья, как вишня, яблоня, апельсин, клен и ива.

Чтобы у вас не было финансовых проблем, посадите на своем участке мяту, лук, львиный зев, камелию японскую, клевер, укроп огородный, базилик, а еще можно посеять небольшую полоску пшеницы.

Аура вашего дома зависит от тех цветов, которыми вы его украшаете. Хотите, чтобы в доме всегда было счастье, украсьте его гиацинтами, лавандой, душицей, котовником кошачьим и ипомеей. Притягивают благополучие сосна, дуб, ясень и яблоня, посаженная рядом с домом.

А вот, чтобы отвести воров от дома, обязательно нужно посадить чеснок, тмин, куст чертополоха, осины или куст можжевельника.

Приносят удачу бамбук, гортензия, подсолнух у дома и мирт в ящиках на окнах, посаженный женскими руками.

Сейчас у вас достаточно времени, чтобы спланировать будущие посадки, подготовить место и семена, подумать, каким будет ваш сад. При правильном подборе цветов, деревьев и трав сад может стать вашим союзником и помощником в жизни, привнес в нее мистическую силу природы и наполняя вас новыми силами и здоровьем!

<http://www.wild-mistress.ru>



Новогодняя акция от спамера Васи:

Пришлите 10 e-mail адресов ваших друзей, и он удалит ваш e-mail адрес из своей базы.

**Рождественская сказка Вырусской русской гимназии***Провожая год восьмой*

Вот и закончилась первая половина учебного года в нашей школе.

Года, в котором нас стало ещё меньше, но уютнее и теплей стало в классах, этаж теперь один, а украшали-то от души, как за два.

В учительской в этом году на предрождественские встречи яблоку упасть было некуда.

Педагоги двух школ решили организовать совместное празднование и познакомиться поближе (мы ведь уже половину года работаем в одних стенах, а толком-то и не знаем друг друга).

Директор русской школы представилась на эстонском языке, директор вечерней школы рассказывал о себе по-русски. Стол, подарки и стихи...

Провожая год 2008, ребята не стали изменять традициям и на праздничный вечер подготовили сказку. А самые маленькие стали участниками предрождественского вечера со стихами, песнями и танцами.

«Ёлочка» у младших школьников прошла традиционно тепло и весело. Было много выступлений, танцев, конкурсов, стихов...



Нас приятно удивил Серёжа Дырлов, порадовав великолепным выступлением «Верки Сердючки».

И пусть опять Дед Мороз из своих, хотя его и не все даже узнали, мы рады, веселы и мы на каникулах...

Выпускники школы прошлых лет, друзья, родители ребят, учителя были просто в восторге от театрализованного представления, которое подготовили выпускники гимназии по мотивам сказки Филатова «Про Федота стрельца удалого молодца».

Две недели упорных тренировок, хорошо подобранная музыка, выверенный текст ну и, конечно, игра актёров показали, на что способны ребята. Представление удалось на славу.

Теперь время отдохнуть и взрослым.

Всех с наступающим **НОВЫМ ГОДОМ!!!**

Андрей Явнашан

Секреты Марьи Ивановны**Свиная отбивная в цитрусовом соусе**

400 г свиного филе.

Для **маринада**: сок и натертая цедра 2 апельсинов и 2 лимонов; 1 ст.л. бальзамического уксуса, 1 ст.л. горчицы с зернышками, 2ст.л. оливкового масла, 4 зубчика чеснока, 1 ч.л. сухого тимьяна, соль, черный молотый перец, 1 ст.л. сливочного масла.

- Мясо вымыть, обсушить, разрезать пополам и слегка отбить.

Приготовить маринад

- Чеснок очистить и измельчить. В миске смешать лимонный и апельсиновый сок, цедру, уксус, горчицу, оливковое масло, тимьян, чеснок. Приправить солью и перцем. Я еще добави-

ла немного сахара, можно и меда (примерно 1 ст.л. - это зависит от сладости апельсинов). Положить мясо в миску с маринадом и оставить на 30 минут (несколько раз перевернуть).

- Обжарить отбивные в разогретом подсолнечном масле на среднем огне по 3 минуты с каждой стороны. Влить маринад и тушить под крышкой 7 минут. Переложить мясо в миску в отдельную посуду, накрыть и держать в теплом месте. Увеличить огонь и готовить соус. Помешивая до загустения. Когда соус загустеет, добавить в него сливочное масло. Размешать и полить отбивные.

**Маффины с изюмом и яблочно-ореховым покрытием**

100 г маргарина, 200 мл сахара, 2 яйца, 200 мл муки, 2 ч.л. разрыхлителя, 300 мл овсяных хлопьев, тертая цедра 1 лимона, 100 мл изюма, 150 мл молока.

Покрывтие: 2 яблока, 3 ст.л. нарезанных грецких орехов, 1 ст.л. сахара, 1 ч.л. корицы.

- Взбить размягченный маргарин с сахаром, добавить по одному яйца.
- Смешать муку с разрыхлителем, постепенно добавлять муку и взбитые маргарин и сахар.
- К этой смеси добавить овсяные хлопья, натертую цедру и изюм. Замесить тесто.
- Выложить тесто в формочки.



Приготовить покрытие:

- Очистить и нарезать яблоки кусочками, добавить нарезанные грецкие орехи, сахар и корицу. Выложить эту массу сверху маффинов.

- Выпекать при температуре 200 градусов 15-20 минут.

Аргентинский салат

200 г капусты, 200 г помидоров, 200 г яблок, 200 г моркови, 200 г сыра, майонез, петрушка.

- Натереть очищенные яблоки, сыр и морковь на крупной терке.
- Нашинковать капусту.
- Помидоры нарезать дольками или кубиками.
- Все смешать с майонезом, можно немного досолить. Можно смешать майонез и сметану в равных пропорциях.



С НОВЫМ ГОДОМ!

Всех мальчишек и девчонок
поздравляем с новым годом!

Чьи санки за пенек зацепились?

Найди 11 оленей



Какие это животные?



Современные дети ждут не когда придет Дед Мороз,
а когда уйдут родители.

CLUB YES

Trešdien, 2008. gada 31. janvāris

В среду, 31.12.2008

Dārgie draugi, 2008. gads tuvojas noslēgumam un ir pienācis laiks sagaidīt
Jauno 2009. gadu!

Šajā naktī nakts klubs YES! pārvērtīsies par lielāko svētku vietu visā
Dienvidigauņijā!

Дорогие друзья, заканчивается 2008 год, и пора встретить вместе 2009 год!

В эту ночь ночной клуб YES! станет крупнейшим местом для празднования Нового года в
Южной Эстонии!

LIELAIS JAUNGADA TUSIŅŠ! Крутая Новогодняя тусовка!

NOTIKS NEPĀRĪTĀ UGUŠOĀNA, UZSTĀSIES VIESMĀKSLINIEKI, CIEMOS NĀKS
ZIEMASSVĒTKU VECĪTIS AR BALVĀM, LABĀKIE SVINĒTĀJI UN NAKTS KLUBA YES! DRAUGI!
ŠAJĀ NAKTĪ SATIEKAS NAKTS KLUBS YES!
JAUNGADA TUSIŅU VADĪT PALĪDZĒS

JAUNGADA TUSIŅU VADĪT PALĪDZĒS ŪLLATUS DJH NO TALLINAS, TARTU UN LATVIJAS!

Невероятный фейерверк, различные артисты. Дед Мороз с подарками, лучшие тусовщики и
друзья встречаются в ночном клубе YES! Программу помогут провести диджеи из Таллина,
Тарту, Парну и из Латвии!

PANĪJUMA ATBALSTĪTĀJI: NAKTS KLUBS YES!, ALAJARVEN ATPŪTAR HAMS, HOSTELIS
TOLLIFIRMAS EURONICS, PHILIPS, VEIKALS ENTRE, PILS CANTERVILLA, PLUDMALE UN ROMA GOLD

Мероприятия поддерживают: Ночной Клуб YES!, Дом Отдыха Алаярве, Таллиннотел, Еuronics,
Philips, Магазины Entre, Эстония Кантервилла, Прудмале и Рома Голд

Roma Gold

entre

PHILIPS

EURONICS

Ребёнок, рождённый
в год Быка, терпелив,
заботлив и честен ...



Дети, рождённые в этот год,
будут проявлять такие черты,
как надёжность, прямота и тру-
долобие.

Ребёнок, рождённый в 2009
году, последователен и верен
своим привычкам. К пяти годам
его образ жизни уже устоится.

Он знает, что ему нравится, а
что - нет, и ЗАСТАВИТЬ его из-
менить своё мнение будет труд-
но. Ребёнок-Бык терпелив, за-
ботлив и честен.

Ваш ребёнок никогда не будет
открыто хвастаться или заяв-
лять, будто он всё может. Обыч-
но он занимает свои достоинст-
ва и чувствует себя неловко,
если его открыто хвалят или
обращают на него всеобщее
внимание. Это ответственный,
дисциплинированный и пункту-
альный ребёнок. Его молчание -
НЕ знак согласия. Если Бык по-
считает какие-то требования
несправедливыми или бесполез-
ными, он может стать упрямым и
неблагоразумным.

Основная задача родителей -
быть терпеливыми с Быком, он
ответит вам такой глубокой при-
вязанностью и заботливостью,
какую не выразить словами. По-
жертвовать собой для родите-
лей - для него нечто само собой
разумеющееся.

**Знаменитости
рожденные в год быка:**

Мадлен Олбрайт, Ханс Хри-
стиан Андерсен, Иоган Се-
бастьян Бах, Уоррен Битти,
Менахем Бегин, Джон Бон
Джови, Уильям Блейк, Напо-
леон Бонапарт, Джев Брид-
жес, Вилли Брандт, Ричард
Бартон, Барбара Буш, ис-
панский король Хуан Кар-
лос, Барбара Картленд, Чар-
ли Чаплин, Билл Косби,
Сэмми Дэвис мл., принцесса
Диана, Уолт Дисней, Дастин
Хоффман, Энтони Хопкинс,
Дон Джонсон, Джейн Фонда,
Джеральд Форд, Джек Лем-
мон, Хезер Локлир, норвеж-
ский король Харальд, импе-
ратор Хирохито, Эдди Мэр-
фи, Бенджамин Нетаньяху,
Джессика Ланж, Джавахар-
лал Неру, Пол Ньюмен,
Джек Николсон, Брюс
Спрингстии, Мерил Стрип,
Маргарет Тетчер, Винсент
Ван Гог.

☹ - Дорогие друзья. Сегодня на
этой новогодней свадьбе со-
брались только самые близкие и
самые родные люди. Поэтому
будет трудно спровоцировать
драку, но я профессионал.



Разгадай ребусы



Сдаётся квартира с печным отоплением в городе Валга.
95 м². Вода, канализация. На длительный срок. 5663 4269.

СРОЧНОЕ РАССМОТРЕНИЕ
ДОЛГОВ вне суда и в суде, советы. Пярну, Выру, Тарту.
т. 555 188 99, Lõunalaenu OÜ, www.lounalaenu.ee

Электрик выполняет внутренние и наружные электроработы. Качественно и недорого.
Тел. + 372 527 9824

Магазин AVP SISUSTUS в "Siilikeskus". ДВЕРИ (начиная с 850 крон) и скидки на РУЛО.
П-Пт 12-19, Сб 10-14

«PETSERI»
Магазин-кулинария в Валга
Открыт каждый день по адресу: Петсери, 8а.

Приглашаем посетить магазин «Рико»
Наш новый адрес
Кунгла, 22. Валга
Время работы 7.30-21.00

Праздничные мероприятия: свадьбы, корпоративные вечеринки, детские дни рождения, юбилеи. тел. +37258455611



Ручная мойка машин в Валга
Куперьянови, 101b, 53004146

Посетите наши Магазины в Валга!
Яама пуйестез, 10.
Пярна пуйестез, 3

Общий массаж Tervise Tuba Кеск, 3, Валга. Каждый вторник с 16 до 18. Тел. 5206635

Новости культуры

На этой неделе В ВАЛГА

Праздник посвящённый окончанию года
30 декабря
Начало в 20.00
Билет 100 крон
Валгаский Центр культуры, Кеск, 1

Электрик Лео
31 декабря
Билет 50 крон
Пуб Вооримехе, Куперьянова, 57

Баскетбол
4 января
SEB BBL Challenge Cup Valga Welg-Sakalai
Начало в 18.00
Валгаский Спортхолл



Ночная Валга фото Л. Пышко

В автошколе **AS KURSUS**
8 января начинаются курсы вождения на В-кат. на русском языке.
Также по пятницам проходят курсы теории окончательной степени (езда на скользкой дороге проходит в Тарту).
Инфо и регистрация в раб. дни 9 – 12 тел. 764 0468, 519 68680 или на месте Кунгла, 16 (в автоклассе Валгаской Гимназии. Вход с ул. Аллика за углом бассейна).

Продаётся малоиспользованная зимняя резина 13“ – 17“.
Тел. + 372 566 91568.

SANTERMAN OÜ
Скупает в Валга, ул. Мяннику, 2 плёнку, картон и макулатуру.
Тел. +372 535 86887

С днем рождения!

Уважаемые

 Троицкая Татьяна
Тетерина
Елизавета
Васке Матвей
Фоменко Анна
Мельникова Раиса
Павленко Анатолий
Куцебина Зинаида
Лоскутова Людмила

Примите наши поздравленья,
Частицу нашего тепла.
Желаем крепкого здоровья,
Уюта, счастья и добра.
Общество пенсионеров

С днем рождения!

Уважаемые

 Морозова Любовь
Ланкерт Валентина
Раков Николай
Сафekreйдер Екатерина
Шиманская Надежда
Дзенис Валентина
Козметс Валентина

Желаем радости и счастья,
Причин, чтоб не было грустить.
И в полном здравии, конечно,
До свадьбы правнуков дожить.

Общество пенсионеров

С днем рождения!

 **Вове 1 год!**
Нашему сыночку
маленькому
Сегодня исполнился год!

С Днем рождения, сладенький!
Пусть тебе повезет!
Расти здоровый и красивый,
Послушный,
умненький и сильный!
Не плачь по пустякам
и сладко спи,
Ешь хорошо,
с детишками дружи!
И пусть же каждый
новый день,
Лишь в сказку
открывает дверь!

С днем рождения!

Танечка Смирнова

Пусть радость и счастье,
Любовь и участие -
всегда освещают твой путь.
Пусть умчатся
подальше невзгоды,
И поменьше обидных потерь.
В жизни -
только "хорошей погоды",
Рядом -
только надежных друзей.
Подруги



Уважаемая
Макарова Мария Андреевна!
Поздравляем с днем рождения!
Желаем счастья и здоровья!
Желаем бодрости и сил!
Чтоб каждый день обычной жизни
Вам только радость приносил.
Редакция

 **С юбилеем!**
Уважаемая
Вышинская Надежда

Вам желаем много счастья,
Победить беду-нечасье.
Много лет прожить, как в сказке,
В полном здравии и ласке!

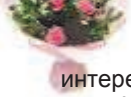
Общество пенсионеров

 **С юбилеем!**
Уважаемая
Петрова Надежда

Желаем радостей земных,
Тепла друзей, любви родных,
Прожить на свете много лет,
Не зная горя, слез и бед!

Общество пенсионеров

С юбилеем!
Уважаемая
Чумак Раиса

 Желаем здоровья,
любви и тепла,
Чтоб жизнь
интересной и долгой была.
Чтоб в доме уют был,
любовь да совет,
Чтоб дом защищен был
от горя и бед!
Общество пенсионеров

С юбилеем!
Уважаемая
Лыкова Евгения

Что пожелать Вам? Богатств?
Удачи?
От жизни каждый хочет своего...
А мы желаем
просто счастья,
Чтоб было понемногу,
но всего!
Общество пенсионеров



С днем рождения!
Оля Машнич!
Наше солнышко, свети,
Будь здорова и расти
Доброй, умной и счастливой,
Щедрой, ласковой, красивой,
Славной, радостной и милой
И людьми всегда любимой!
Родные, друзья

С днем рождения!

Юленька Машнич!

Ты прелестна, непоседа!
Веселей с тобой беседа,
Ты танцуешь и поешь,
Всем улыбки раздаешь,
Озорно глаза блестят,
Покорить весь мир хотят.
Родные, друзья



С днем рождения!

Антону 2 года!

Дорогой, любимый сын!
Ты у нас такой один.
Самый лучший, самый смелый,
Умный, ловкий и умелый.
Третий год тебе пошел -
Это очень хорошо!
Ты скорее подрастай,
Папе с мамой помогай!

Папа, мама, сестрички



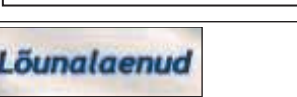
С днем рождения!

Андрюше 4 года!

Сыночку нашему четыре,
Он главный человек в квартире.
Он любит книжечки листать,
Вопросов много задавать
"Откуда? Как? А почему?..." -
Все интересно знать ему!
Расти, Андрюша, умным, смелым,
Хорошим, сильным и умелым!



Родные, друзья



КРЕДИТЫ БЕЗ ЗАЛОГА до 7000 крон
При большем кредите залог - машина (останется Вам) или недвижимость.
Плата за обслуживание 0.- кр.

Деньги сразу.
В Пярну - 54 54 5999
В Тарту - 56 808 166
В Выру - 56 808 199
Lõunalaenu OÜ - www.lounalaenu.ee

Валгаское
Нотариальное бюро
сообщает,
что **31 декабря 2008**
и **02 января 2009**
Бюро закрыто.
Тел. 767 9025,
мобильный 516 6110

Присланные рукописи не рецензируются и не возвращаются. Редакция может не разделять точку зрения авторов, публикующихся в газете. Мы открыты для любых точек зрения. За содержание, стиль, орфографию рекламных материалов, статей и объявлений газета ответственности не несет. **РЕДАКЦИЯ ГАЗЕТЫ:** Нина Нусберг, Жанна Малинина, Игорь Яллаи. **Размещение рекламы и объявлений:** Тел: +372 733 0 337, +372 569 30 337, +372 5663 4269, e-mail: reklaam@walk.ee, Вабадусе, 22 - 1, Валга 68204. **Контактные телефоны:** Валга - +372 733 0 337, +372 5693 0 337 Пярну - 529 8263, Тарту - 5569 0053, Выру - 520 7777, Алуksне +371 2866 6342. Издание MTÜ WALK. Типография Koit.